



Brüsszel, 2018. május 16.
(OR. en)

8820/18

Intézményközi referenciaszám:
2017/0283 (NLE)

AELE 28
CH 14
AGRILEG 69
VETER 41
AGRI 226

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága (I. rész)/a Tanács
Előző dok. sz.:	15460/17
Biz. dok. sz.:	14047/17 + ADD 1
Tárgy:	A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Közösség és a Svájci Államszövetség között létrejött, a mezőgazdasági termékek kereskedelméről szóló megállapodással létrehozott Állategészségügyi Vegyes Bizottságban a megállapodás 11. mellékletének 6. függelékét módosító 1/2018. számú határozattal kapcsolatban az Európai Unió által képviselendő álláspontról – <i>A határozat elfogadása</i>

1. A Bizottság 2017. november 6-án az EUMSZ 207. cikkének (4) bekezdése alapján és az EUMSZ 218. cikkének (9) bekezdésével összefüggésben benyújtotta a Tanácsnak a fent említett javaslatot¹.
2. A javaslat célja, hogy határozatlan időre meghosszabbítsa a Svájci Államszövetség számára annak lehetőségét, hogy bizonyos feltételek mellett mentesüljön a házi sertés vágott teste és húsa tekintetében a *Trichinella* kimutatására szolgáló vizsgálat elvégzése alól. A javaslat késői benyújtása miatt nem volt lehetőség arra, hogy a Tanács a korábbi eltérés lejártá előtt elfogadja a határozatot, és sor kerüljön a megállapodás aláírására.

¹ 14047/17 + ADD 1.

3. A javaslatot az állat-egészségügyi szakértők munkacsoportja (Potsdam-csoport) a 2017. december 1-jei ülésén vizsgálta. A Tanács Jogi Szolgálatának véleménye alapján a delegációk megállapodtak a szöveg módosításáról, amely lehetővé teszi az Állategészségügyi Vegyes Bizottság 1/2018. számú javasolt határozatának 2017. január 1-jei hatállyal kezdődő, visszamenőleges alkalmazását, valamint a meglévő uniós jogszabályokra való hivatkozások javítását. Az elnökség 2017. december 6-án megküldte a határozat módosított tervezetét². Az informális írásbeli eljárást³ követően úgy tekintették, hogy a módosított tervezetet valamennyi delegáció egyhangúlag támogatja.
4. Az Európai Szabadkereskedelmi Társulással foglalkozó munkacsoportot 2017. december 12-i ülésén tájékoztatták a tervezetről, ahol a delegációk nem tettek további észrevételeket. Ezután informálisan egyeztették a svájci jogszabályokra való hivatkozásokat a svájci hatóságokkal, amelyek 2018. május 2-án megerősítették a hivatkozások helytállóságát.
5. A fentiekre figyelemmel felkérjük az Állandó Képviselők Bizottságát, hogy:
- erősítse meg a munkacsoport által a szövegről elért megállapodást; és
 - ajánlja a Tanácsnak, hogy egy soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el a fent említett határozatnak a 14048/17 REV 1 dokumentumban foglalt és a jogász-nyelvész szakértők által ellenőrzött végleges szövegét.

Az Európai Parlament az EUMSZ 218. cikke (10) bekezdésének megfelelően tájékoztatást kap, és a határozatot továbbítják az Európai Parlament részére.

² 15460/17.

³ WK 14468/17 + ADD 1.